

REPUBLICA ORIENTAL DEL URUGUAY

R/386

C.E. N° 298798

MINISTERIO DE
RELACIONES EXTERIORES

MINISTERIO DE RELACIONES EXTERIORES

MINISTERIO DE ECONOMÍA Y FINANZAS

Montevideo, 16 JUN. 2026

Señora Presidenta de la Asamblea General

El Poder Ejecutivo tiene el honor de dirigirse a la Asamblea General, de conformidad con lo dispuesto por los artículos 85 numeral 7 y 168 numeral 20 de la Constitución de la República, a fin de someter a su consideración el proyecto de Ley adjunto, mediante el cual se aprueba el "Acuerdo entre la República Oriental del Uruguay y la República de Türkiye para la Eliminación de la Doble Imposición en Materia de Impuestos sobre la Renta y Prevenir la Evasión y Elusión Fiscal", suscrito en la ciudad de Montevideo, el 12 de noviembre de 2024; su enmienda efectuada por intercambio de Notas, según nota de propuesta de la República de Türkiye de 19 de febrero de 2026 y nota de respuesta de la República Oriental del Uruguay del 16 de marzo de 2026; y las comunicaciones entre la República Oriental del Uruguay y la República de Türkiye de fechas 27 de marzo de 2026 y 31 de marzo de 2026 respectivamente, en relación a la entrada en vigor de la enmienda.

INTRODUCCIÓN

El 12 de noviembre de 2024, la República Oriental del Uruguay y la República de Türkiye suscribieron el Acuerdo para Eliminar la Doble Imposición en Materia de Impuestos sobre la Renta y Prevenir la Evasión y Elusión Fiscal.

La firma de este Acuerdo tiene por objetivo aportar certezas jurídicas y sumarse al Acuerdo de Promoción y Protección Recíproca de Inversiones firmado el día 23 de abril de 2022. Ambos Acuerdos brindan un marco normativo para el fortalecimiento de la relación económica bilateral.

La tendencia mundial en materia tributaria está orientada a facilitar y favorecer la inversión y el comercio internacional. Particularmente, en lo que se refiere a los impuestos sobre la renta, así como en lo que respecta a los impuestos al patrimonio, este Acuerdo reviste especial importancia.

Es política de Estado fomentar las exportaciones de bienes y servicios. De forma complementaria, constituye un hecho cierto que los capitales acompañan las corrientes comerciales y van en busca de oportunidades donde quiera que éstas se encuentren. La globalización es un proceso irreversible y el Estado que pretenda dificultar las inversiones de sus contribuyentes en otros países perjudica, no sólo a esos contribuyentes, sino en definitiva al propio Estado. Asimismo, las administraciones tributarias de los diferentes países son conscientes que el comercio internacional puede generar situaciones donde se registren evasión y fraudes fiscales. Es por ello que, resulta fundamental tener acceso a los libros y documentos que respaldan determinado negocio cuando estos se encuentran más allá de las fronteras del domicilio del contribuyente.

En dicho marco, los Tratados para evitar la doble imposición aspiran a tutelar los dos aspectos antes citados, por una parte que los contribuyentes al realizar negocios o efectuar inversiones en otros países no resulten castigados a través de la doble tributación (tributar en el país donde se realiza la inversión, además de aquellos tributos que el contribuyente ha de pagar en el país donde

**MINISTERIO DE
RELACIONES EXTERIORES**

se encuentra su domicilio fiscal), y por la otra que los Estados contratantes tengan acceso a la información requerida para detectar posible evasión y fraudes fiscales, en virtud de negocios o inversiones realizados fuera del domicilio fiscal del contribuyente.

La República Oriental del Uruguay ha adoptado estándares internacionales en la materia en el marco de la Organización para la Cooperación y Desarrollo Económico (OCDE) e integra el Foro Global sobre Transparencia e Intercambio de Información Fiscal en Materia Tributaria de dicha Organización, desde su fundación en setiembre de 2009. En este contexto nuestro país cuenta hasta la fecha con 26 Convenios vigentes para evitar la doble imposición y prevenir la elusión y evasión fiscal, 14 Acuerdos de intercambio de información tributaria, así como también la Convención Multilateral de Asistencia Administrativa Mutua en Asuntos Fiscales que entró en vigor para la República Oriental del Uruguay el 1º de diciembre de 2016.

En particular, este instrumento que se presenta a consideración del Parlamento, tiene por objeto eliminar los efectos provenientes de la doble imposición con la finalidad de promover y proteger las relaciones económicas y comerciales y a su vez el de promover la cooperación internacional en materia tributaria a través del intercambio de información con la República de Türkiye.

TEXTO:

El Acuerdo consta de un preámbulo, treinta artículos distribuidos a lo largo de VI capítulos y un Protocolo.

Las disposiciones del Acuerdo son las siguientes:

Capítulo I – Ámbito de aplicación del Acuerdo.

Artículo 1 – Personas comprendidas.

Artículo 2 – Impuestos comprendidos.

Capítulo II – Definiciones.

Artículo 3 – Definiciones generales.

Artículo 4 – Residente.

Artículo 5 – Establecimiento permanente.

Capítulo III – Imposición de las rentas.

Artículo 6 – Rentas inmobiliarias.

Artículo 7 – Utilidades empresariales.

Artículo 8 – Navegación marítima y aérea internacional.

Artículo 9 – Empresas asociadas.

Artículo 10 – Dividendos.

Artículo 11 – Intereses.

Artículo 12 – Regalías.

Artículo 13 – Honorarios por servicios técnicos.

Artículo 14 – Ganancias de capital.

Artículo 15 – Servicios personales independientes.

**MINISTERIO DE
RELACIONES EXTERIORES**

Artículo 16 – Renta del trabajo dependiente.

Artículo 17 – Honorario de Directores.

Artículo 18 – Artistas del Espectáculo y deportistas.

Artículo 19 – Pensiones.

Artículo 20 – Funciones Públicas.

Artículo 21 – Estudiantes y profesores.

Artículo 22 – Otras rentas.

Capítulo IV – Métodos para eliminar la doble imposición

Artículo 23 – Eliminación de la doble imposición

Capítulo V – Disposiciones especiales.

Artículo 24 – No discriminación.

Artículo 25 – Procedimiento amistoso.

Artículo 26 – Intercambio de información.

Artículo 27 – Miembros de Misiones Diplomáticas y Oficinas Consulares.

Artículo 28 – Derecho a los beneficios.

Capítulo VI – Disposiciones finales.

Artículo 29 – Entrada en vigor.

Artículo 30 – Terminación.

002205

El Protocolo consta de tres disposiciones adicionales relativas al apartado 3 del Artículo 10, al apartado 4 del Artículo 10, y al Artículo 17 del Acuerdo.

ENMIENDA AL ACUERDO EFECTUADA POR INTERCAMBIO DE NOTAS:

En relación al Acuerdo de referencia, la Embajada de la República de Türkiye en Montevideo mediante Nota Verbal Z-2026/69633147/41476090 de 19 de febrero de 2026, remitió una propuesta de enmienda relativa al Artículo 3/1/a/ii, el cual quedaría redactado de la siguiente manera:

“ii) el término “Uruguay” significa el territorio de la República Oriental del Uruguay, y cuando se utilice en sentido geográfico, significa el territorio en el cual se aplican las leyes tributarias, incluyendo el territorio terrestre, el espacio aéreo y las áreas marítimas, bajo derechos soberanos o jurisdicción del Uruguay de conformidad con el derecho internacional”, eliminando en consecuencia la expresión “y la legislación nacional”.

Como fundamento la República de Türkiye manifestó que no podía dejar librado a la determinación unilateral de la legislación nacional, la definición del territorio donde se habría de aplicar la normativa tributaria.

Dicha propuesta, previas consultas con los organismos negociadores nacionales, fue aceptada por la Parte uruguaya mediante Nota Verbal DGEI4 N° 25/2026 de 16 de marzo de 2026, constituyendo en consecuencia acuerdo entre las Partes respecto de la enmienda, desde la fecha de la referida nota, es decir, desde 16 de marzo de 2026.

**MINISTERIO DE
RELACIONES EXTERIORES**

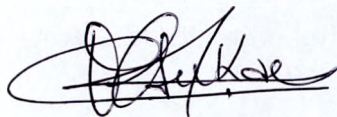
Sin perjuicio de lo anterior, sobre la respuesta formulada por Uruguay según Nota Verbal DGEI4 N° 25/2026, fue necesario remitir una Nota aclaratoria (Nota Verbal DGEI4 N° 26/2026 de 27 de marzo de 2026) a fin de dejar establecido que el Acuerdo entre las Partes sobre la enmienda, perfeccionado por intercambio de notas el día 16 de marzo, no entra en vigor en esa fecha, sino que entrará en vigor conjuntamente con la entrada en vigor del Acuerdo original, una vez que las Partes se comuniquen por la vía diplomática, el cumplimiento de los requisitos internos (tal como lo determina el artículo 29).

Cabe señalar finalmente, que en respuesta a la aclaración formulada por la República Oriental del Uruguay, la Embajada de la República de Türkiye en Montevideo acusó recibo manifestando haber tomado debido conocimiento de lo expresado en el contenido de la Nota aclaratoria, según surge de la Nota Verbal Nro. Z-2026/69633147/41713220 de 31 de marzo de 2026.

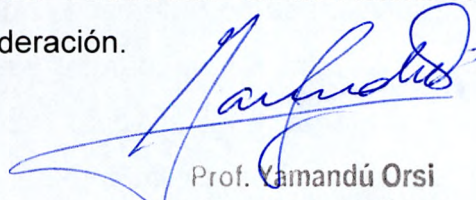
Por todo lo anterior, el proyecto de Ley en su artículo único in fine, establece que se aprueba no sólo el Acuerdo original de fecha 12 de noviembre de 2024, sino además la enmienda, efectuada por intercambio de notas del 19 de febrero de 2026 y del 16 de marzo de 2026 respectivamente, la cual forma parte integrante del anterior, así como también las Notas entre la República Oriental del Uruguay y la República de Türkiye, de 27 de marzo de 2026 y de 31 de marzo de 2026 respectivamente, precisando que dicha enmienda entrará en vigor cuando las Partes se comuniquen recíprocamente el cumplimiento de los requisitos internos por la vía diplomática.

En atención a lo expuesto y destacando la conveniencia de este tipo de Acuerdos, el Poder Ejecutivo solicita la correspondiente aprobación parlamentaria.

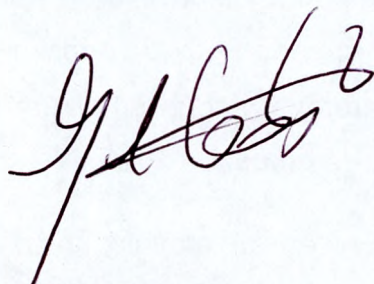
El Poder Ejecutivo reitera a la señora Presidenta de la Asamblea General las seguridades de su más alta consideración.



VALERIA CSUKASI



Prof. Yamandú Orsi
PRESIDENTE DE LA REPÚBLICA



Gabriel Oddone
Ministro de Economía y Finanzas

REPUBLICA ORIENTAL DEL URUGUAY

C.E. N° 298802

MINISTERIO DE
RELACIONES EXTERIORES

MINISTERIO DE RELACIONES EXTERIORES

MINISTERIO DE ECONOMÍA Y FINANZAS

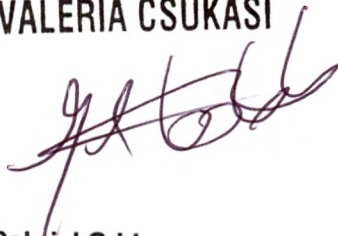
Montevideo, 16 JUN. 2026

PROYECTO DE LEY

ARTÍCULO ÚNICO. Apruébase el “Acuerdo entre la República Oriental del Uruguay y la República de Türkiye para la Eliminación de la Doble Imposición en Materia de Impuestos sobre la Renta y Prevenir la Evasión y Elusión Fiscal”, suscrito en la ciudad de Montevideo, el 12 de noviembre de 2024; su enmienda efectuada por intercambio de Notas entre la República de Türkiye y la República Oriental del Uruguay, de fechas 19 de febrero de 2026 y 16 de marzo de 2026 respectivamente, que forma parte integrante del mismo; y el intercambio de Notas efectuado entre la República Oriental del Uruguay y la República de Türkiye, de fechas 27 de marzo de 2026 y 31 de marzo de 2026 respectivamente, en relación a la entrada en vigor de la enmienda.



VALERIA CSUKASI



Gabriel Oddone
Ministro de Economía y Finanzas



ACUERDO

ENTRE

LA REPÚBLICA ORIENTAL DEL URUGUAY

Y

LA REPÚBLICA DE TÜRKİYE

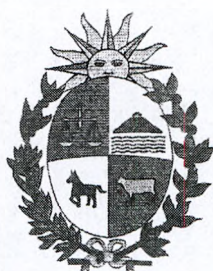
PARA

LA ELIMINACIÓN DE LA DOBLE IMPOSICIÓN
EN MATERIA DE IMPUESTOS SOBRE LA RENTA

Y

PREVENIR LA EVASIÓN Y ELUSIÓN FISCAL





LA REPÚBLICA ORIENTAL DEL URUGUAY

Y

LA REPÚBLICA DE TÜRKİYE

Con el deseo de seguir desarrollando sus relaciones económicas y de reforzar su cooperación en materia tributaria,

Con la intención de concluir un Acuerdo para la eliminación de la doble imposición en materia de impuestos sobre la renta sin generar oportunidades para la no imposición o para una imposición reducida mediante evasión o elusión (incluida la práctica de la búsqueda del convenio más favorable – *treaty shopping* - que persigue la obtención de los beneficios previstos en este Acuerdo para el beneficio indirecto de residentes de terceros Estados).

Han acordado lo siguiente:

CAPÍTULO I

ÁMBITO DE APLICACIÓN DEL ACUERDO

Artículo 1

PERSONAS COMPRENDIDAS

1. El presente Acuerdo se aplica a las personas residentes de uno o de ambos Estados Contratantes.
2. A los efectos de este Acuerdo, las rentas obtenidas por o a través de una entidad o acuerdo considerado en su totalidad o en parte como fiscalmente transparente conforme a la legislación fiscal de cualquiera de los Estados Contratantes, serán consideradas rentas de un residente de un Estado Contratante, pero únicamente en la medida en que esas rentas se consideren, a los efectos de su imposición por ese Estado Contratante, como rentas de un residente de ese Estado Contratante. Las disposiciones de este apartado no se interpretarán en modo alguno en detrimento del derecho de un Estado Contratante a someter a imposición a sus propios residentes.



Artículo 2

IMPUESTOS COMPRENDIDOS

1. El presente Acuerdo se aplica a los impuestos sobre la renta exigibles por cada uno de los Estados Contratantes, sus subdivisiones políticas o sus autoridades locales, cualquiera que sea el sistema de exacción.

2. Se consideran impuestos sobre la renta los que gravan la totalidad de la renta o cualquier parte de la misma, incluidos los impuestos sobre las ganancias derivadas de la enajenación de la propiedad mobiliaria o inmobiliaria, los impuestos sobre los importes totales de los sueldos o salarios pagados por las empresas, así como los impuestos sobre las plusvalías latentes.

3. Los impuestos actuales a los que se aplica este Acuerdo son, en particular:

a) en Türkiye:

- i) el impuesto a la renta (gelir vergisi); y
- ii) el impuesto corporativo (kurumlar vergisi);

(en adelante denominados como "impuesto turco");

b) en Uruguay:

- i) el Impuesto a las Rentas de las Actividades Económicas (IRAE);
- ii) el Impuesto a las Rentas de las Personas Físicas (IRPF);
- iii) el Impuesto a las Rentas de los No Residentes (IRNR); y
- iv) el Impuesto de Asistencia a la Seguridad Social (IASS).

(en adelante denominados como "impuesto uruguayo").

4. El Acuerdo se aplicará igualmente a los impuestos de naturaleza idéntica o análoga que se establezcan con posterioridad a la fecha de la firma del mismo, y que se añadan a los actuales o les sustituyan. Las autoridades competentes de los Estados Contratantes se comunicarán mutuamente las modificaciones significativas que se hayan introducido en sus respectivas legislaciones fiscales.





CAPÍTULO II

DEFINICIONES

Artículo 3

DEFINICIONES GENERALES

1. A los efectos del presente Acuerdo, a menos que de su contexto se infiera una interpretación diferente:
 - a) i) el término "Türkiye" significa el territorio terrestre, las aguas interiores, el mar territorial y el espacio aéreo que se encuentra sobre ellos, así como las áreas marítimas sobre las que Türkiye tiene derechos de soberanía o jurisdicción a los fines de la exploración, explotación y preservación de los recursos naturales, ya sea vivos o no, de conformidad con el derecho internacional;

ii) el término "Uruguay" significa el territorio de la República Oriental del Uruguay, y cuando se utilice en sentido geográfico significa el territorio en el que se aplican las leyes impositivas, incluyendo el espacio aéreo, las áreas marítimas, bajo jurisdicción uruguaya o en las que se ejerzan derechos de soberanía, de acuerdo con el derecho internacional y la legislación nacional;
 - b) las expresiones "un Estado Contratante" y "el otro Estado Contratante" significan Türkiye o Uruguay, según el contexto;
 - c) el término "persona" comprende las personas físicas, las sociedades y cualquier otra agrupación de personas;
 - d) el término "sociedad" significa cualquier persona jurídica o cualquier entidad que se considere persona jurídica a efectos impositivos;
 - e) las expresiones "empresa de un Estado Contratante" y "empresa del otro Estado Contratante" significan, respectivamente, una empresa explotada por un residente de un Estado Contratante y una empresa explotada por un residente del otro Estado Contratante;
 - f) el término "tráfico internacional" significa cualquier transporte mediante un buque o aeronave explotado por una empresa de un Estado Contratante, salvo cuando el buque o aeronave sea explotado únicamente entre lugares situados en el otro Estado Contratante;



- g) la expresión "autoridad competente" significa:
- i) en Türkiye, el Ministro de Hacienda y Finanzas o su representante autorizado y
 - ii) en Uruguay, el Ministro de Economía y Finanzas o su representante autorizado;

- h) el término "nacional", en relación con un Estado Contratante, significa:

- i) toda persona física que posea la nacionalidad o ciudadanía de este Estado Contratante; y
- ii) toda persona jurídica, sociedad de personas -partnership- o asociación constituida conforme a la legislación vigente en este Estado Contratante.

2. Para la aplicación del Acuerdo por un Estado Contratante en un momento determinado, cualquier término o expresión no definida en el mismo tendrá, a menos que de su contexto se infiera una interpretación diferente, el significado que en ese momento le atribuya la legislación de ese Estado relativa a los impuestos que son objeto del Acuerdo, prevaleciendo el significado atribuido por esa legislación fiscal sobre el que resultaría de otras Leyes de ese Estado.

Artículo 4

RESIDENTE

1. A los efectos de este Acuerdo, la expresión "residente de un Estado Contratante" significa toda persona que, en virtud de la legislación de ese Estado, esté sujeta a imposición en el mismo en razón de su domicilio, residencia, sede central, lugar de constitución, sede de dirección o cualquier otro criterio de naturaleza análoga, incluyendo también a ese Estado y a sus subdivisiones políticas o autoridades locales. Esta expresión no incluye, sin embargo, a las personas que estén sujetas a imposición en ese Estado exclusivamente por la renta que obtengan de fuentes situadas en el citado Estado.

2. Cuando, en virtud de las disposiciones del apartado 1, una persona física sea residente de ambos Estados Contratantes, su situación se resolverá de la siguiente manera:



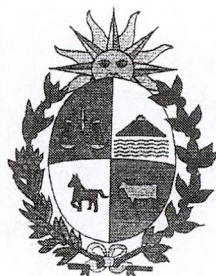


- a) dicha persona será considerada residente solamente del Estado donde tenga una vivienda permanente a su disposición; si tuviera una vivienda permanente a su disposición en ambos Estados, se considerará residente solamente del Estado con el que mantenga relaciones personales y económicas más estrechas (centro de intereses vitales);
 - b) si no pudiera determinarse el Estado en el que dicha persona tiene el centro de sus intereses vitales o si no tuviera una vivienda permanente a su disposición en ninguno de los Estados, se considerará residente solamente del Estado donde viva habitualmente;
 - c) si viviera habitualmente en ambos Estados, o no lo hiciera en ninguno de ellos, se considerará residente solamente del Estado del que sea nacional;
 - d) si fuera nacional de ambos Estados, o no lo fuera de ninguno de ellos, las autoridades competentes de los Estados Contratantes resolverán el caso de común acuerdo.
3. Cuando en virtud de las disposiciones del apartado 1, una persona distinta de una persona física, sea residente de ambos Estados Contratantes, se considerará residente solo del Estado donde se encuentre su lugar de constitución.

Artículo 5

ESTABLECIMIENTO PERMANENTE

1. A efectos del presente Acuerdo, la expresión "establecimiento permanente" significa un lugar fijo de negocios mediante el cual una empresa realiza toda o parte de su actividad.
2. La expresión "establecimiento permanente" comprende, en especial:
 - a) las sedes de dirección;
 - b) las sucursales;
 - c) las oficinas;
 - d) las fábricas;
 - e) los talleres; y
 - f) las minas, los pozos de petróleo o de gas, las canteras o cualquier otro lugar de extracción de recursos naturales.
3. La expresión "establecimiento permanente" comprende asimismo:



- a) una obra, o un proyecto de construcción o instalación o montaje o las actividades de supervisión relacionadas con ellos, pero solo si la duración de dicha obra, proyecto o actividad excede de 9 meses;
- b) la prestación de servicios por parte de una empresa por intermedio de empleados u otro personal contratado por la empresa para dicho propósito, pero sólo en el caso de que las actividades de esa naturaleza prosigan en un Estado Contratante durante un período o períodos que en total excedan de 183 días, en un periodo cualquiera de doce meses que comience o termine en el año fiscal considerado;

La duración de las actividades en virtud de los sub-apartados a) y b) se determinará totalizando los períodos durante los cuales las actividades se llevan a cabo en un Estado Contratante por empresas estrechamente vinculadas, en la medida que las actividades de esas empresas estrechamente vinculadas en ese Estado Contratante resulten conexas a las actividades llevadas a cabo en ese Estado Contratante por sus empresas estrechamente vinculadas. El período durante el cual dos o más empresas estrechamente vinculadas llevan a cabo actividades concurrentes deberá computarse solo una vez a los efectos de determinar la duración de las actividades.



4. No obstante las disposiciones anteriores de este Artículo, se considera que la expresión "establecimiento permanente" no incluye:

- a) la utilización de instalaciones con el único fin de almacenar, exponer o entregar bienes o mercancías pertenecientes a la empresa;
- b) el mantenimiento de un depósito de bienes o mercancías pertenecientes a la empresa con el único fin de almacenarlas, exponerlas o entregarlas;
- c) el mantenimiento de un depósito de bienes o mercancías pertenecientes a la empresa con el único fin de que sean transformadas por otra empresa;
- d) el mantenimiento de un lugar fijo de negocios con el único fin de comprar bienes o mercancías o de recoger información para la empresa;
- e) el mantenimiento de un lugar fijo de negocios con el único fin de realizar para la empresa cualquier otra actividad;



- f) el mantenimiento de un lugar fijo de negocios con el único fin de realizar cualquier combinación de las actividades mencionadas en los subapartados a) a e),

a condición de que dicha actividad o, en el caso del subapartado f), el conjunto de la actividad del lugar fijo de negocios, tenga un carácter auxiliar o preparatorio.

5. El apartado 4 no será aplicable a un lugar fijo de negocios que sea usado o mantenido por una empresa, si la misma empresa o una empresa estrechamente vinculada realiza actividades empresariales en el mismo lugar o en otro lugar situado en el mismo Estado Contratante, y

- a) ese lugar u otro lugar constituye un establecimiento permanente para la empresa o para la empresa estrechamente vinculada, en virtud de lo dispuesto en el presente Artículo, o
- b) el conjunto de la actividad que resulta de la combinación de las actividades realizadas por las dos empresas en el mismo lugar, o por la misma empresa o empresas estrechamente vinculadas en los dos lugares, no sea de carácter auxiliar o preparatorio,

siempre que las actividades empresariales realizadas por las dos empresas en el mismo lugar, o por la misma empresa o empresas estrechamente vinculadas en los dos lugares, constituyan funciones complementarias que sean parte de una operación empresarial cohesionada.

6. No obstante lo dispuesto en los apartados 1 y 2, pero sujeto a lo dispuesto en el apartado 8, cuando una persona actúe en un Estado Contratante por cuenta de una empresa, y al hacerlo, concluya habitualmente contratos, o desempeñe habitualmente el rol principal conducente a la celebración de contratos, que la empresa concluye rutinariamente sin modificación significativa de su parte, y dichos contratos se celebren:

- a) en nombre de la empresa, o
- b) para la transferencia de la propiedad, o para otorgar el derecho al uso, de bienes cuya propietaria sea la empresa o que la empresa tenga el derecho a su uso, o
- c) para la prestación de servicios por parte de esa empresa,

se considerará que esa empresa tiene un establecimiento permanente en ese Estado respecto de las actividades que dicha persona realice para la empresa,



excepto si las actividades de esa persona se limitan a las mencionadas en el apartado 4 y que, de haber sido realizadas por medio de un lugar fijo de negocios (distinto a un lugar fijo de negocios al que le fuera aplicable el apartado 5), no hubieran determinado la consideración de dicho lugar fijo de negocios como un establecimiento permanente de acuerdo con las disposiciones de ese apartado.

7. No obstante las disposiciones anteriores del presente Artículo, pero sujeto a lo dispuesto en el apartado 8, se considerará que una empresa aseguradora de un Estado Contratante tiene, salvo por lo que respecta a los reaseguros, un establecimiento permanente en el otro Estado Contratante si recauda primas en el territorio de ese Estado o si asegura contra riesgos situados en él por medio de una persona.

8. Los apartados 6 y 7 no serán aplicables cuando la persona que actúe en un Estado Contratante en nombre de una empresa del otro Estado Contratante, realice actividades en el Estado mencionado en primer lugar como un agente independiente y actúe para la empresa dentro del marco ordinario de tales actividades. No obstante, cuando una persona actúe exclusiva o casi exclusivamente en nombre de una o más empresas a las que está estrechamente vinculada, esa persona no será considerada un agente independiente en el sentido del presente apartado con respecto a cualquiera de dichas empresas.

9. El hecho de que una sociedad residente de un Estado Contratante controle o sea controlada por una sociedad residente del otro Estado Contratante o que realice actividades empresariales en ese otro Estado (ya sea por medio de establecimiento permanente o de otra manera), no convierte por sí solo a cualquiera de estas sociedades en establecimiento permanente de la otra.

10. A los efectos del presente Artículo, una persona o empresa está estrechamente vinculada a una empresa si, teniendo en cuenta todos los hechos y circunstancias relevantes, una tiene el control de la otra o ambas están bajo el control de las mismas personas o empresas. En todo caso, se considerará que una persona o empresa está estrechamente vinculada a una empresa si una posee, directa o indirectamente, más del 50 por ciento de las participaciones en los beneficios de la otra (o, en el caso de una sociedad, más del 50 por ciento de la totalidad de los votos y del valor de sus acciones, o de las participaciones en los beneficios patrimoniales de la sociedad), o si otra persona o empresa posee, directa o indirectamente, más del 50 por ciento de las participaciones en los beneficios (o, en el caso de una sociedad, más del 50 por ciento de la totalidad de los votos y del valor de sus acciones, o de las





participaciones en los beneficios patrimoniales de la sociedad) de la persona y de la empresa o de las dos empresas.

CAPÍTULO III

IMPOSICIÓN DE LAS RENTAS

Artículo 6

RENTAS INMOBILIARIAS

1. Las rentas que un residente de un Estado Contratante obtenga de la propiedad inmobiliaria (incluidas las rentas de explotaciones agrícolas o forestales) situada en el otro Estado Contratante pueden someterse a imposición en ese otro Estado.
2. La expresión "propiedad inmobiliaria" tendrá el significado que le atribuya el derecho del Estado Contratante en que la propiedad en cuestión esté situada. Dicha expresión comprende en todo caso la propiedad accesoria a la propiedad inmobiliaria, el ganado y el equipo utilizado en las explotaciones agrícolas y forestales, los derechos a los que sean aplicables las disposiciones de derecho privado relativas a los bienes raíces, el usufructo de la propiedad inmobiliaria y el derecho a percibir pagos fijos o variables en contraprestación por la explotación, o la concesión de la explotación, de yacimientos minerales, fuentes y otros recursos naturales; los buques y aeronaves no tendrán la consideración de propiedad inmobiliaria.
3. Las disposiciones del apartado 1 son aplicables a las rentas derivadas de la utilización directa, el arrendamiento o aparcería, así como de cualquier otra forma de explotación de la propiedad inmobiliaria.
4. Las disposiciones de los apartados 1 y 3 se aplican igualmente a las rentas derivadas de la propiedad inmobiliaria de una empresa y a las rentas derivadas de la propiedad inmobiliaria utilizada para el ejercicio de servicios personales independientes.

Artículo 7

UTILIDADES EMPRESARIALES

1. Las utilidades de una empresa de un Estado Contratante solamente podrán someterse a imposición en ese Estado, a no ser que la empresa realice



su actividad en el otro Estado Contratante por medio de un establecimiento permanente situado en él. En tal caso, dichas utilidades podrán ser gravadas en el otro Estado, pero solamente en la parte atribuible a ese establecimiento permanente.

2. Sin perjuicio de las disposiciones del apartado 3, cuando una empresa de un Estado Contratante realice su actividad en el otro Estado Contratante por medio de un establecimiento permanente situado en él, en cada Estado Contratante se atribuirán a dicho establecimiento permanente las utilidades que el mismo hubiera podido obtener si fuera una empresa distinta y separada que realizase actividades idénticas o similares, en las mismas o análogas condiciones y tratase con total independencia con la empresa de la que es establecimiento permanente.

3. Para la determinación de las utilidades del establecimiento permanente se permitirá la deducción de los gastos realizados para los fines del establecimiento permanente, incluyéndose los gastos de dirección y generales de administración para los mismos fines, tanto si se efectúan en el Estado en que se encuentra el establecimiento permanente como en otra parte.

4. No se atribuirán utilidades a un establecimiento permanente por la simple compra de bienes o mercancías para la empresa.

5. Cuando las utilidades comprendan elementos de renta regulados separadamente en otros Artículos de este Acuerdo, las disposiciones de dichos Artículos no quedarán afectadas por las del presente Artículo.

Artículo 8

NAVEGACIÓN MARÍTIMA Y AÉREA INTERNACIONAL

1. Las utilidades de una empresa de un Estado Contratante procedentes de la explotación de buques o aeronaves en tráfico internacional podrán someterse a imposición solamente en ese Estado.

2. A los efectos de este Artículo, las utilidades obtenidas por una empresa de un Estado Contratante por la explotación de buques o aeronaves en tráfico internacional incluirán, entre otras, las utilidades derivadas del uso o arrendamiento de contenedores, si dichas utilidades son accesorias a las utilidades a las que se aplican las disposiciones del apartado 1.





3. Las disposiciones del apartado 1 son también aplicables a las utilidades procedentes de la participación en un consorcio -pool-, en una empresa mixta o en una agencia de explotación internacional.

Artículo 9

EMPRESAS ASOCIADAS

1. Cuando

- a) una empresa de un Estado Contratante participe directa o indirectamente en la dirección, el control o el capital de una empresa del otro Estado Contratante, o
- b) unas mismas personas participen directa o indirectamente en la dirección, el control o el capital de una empresa de un Estado Contratante y de una empresa del otro Estado Contratante,

y, en uno y otro caso, las dos empresas estén, en sus relaciones comerciales o financieras, unidas por condiciones aceptadas o impuestas que difieran de las que serían acordadas por empresas independientes, las utilidades que habrían sido obtenidas por una de las empresas de no existir dichas condiciones, y que de hecho no se han realizado a causa de las mismas, podrán incluirse en las utilidades de esa empresa y someterse a imposición en consecuencia.

2. Cuando un Estado Contratante incluya en las utilidades de una empresa de ese Estado —y, en consecuencia, grave— las utilidades de una empresa del otro Estado Contratante que ya han sido gravadas por este otro Estado, y estas utilidades así incluidas son las utilidades que habrían sido realizadas por la empresa del Estado mencionado en primer lugar si las condiciones convenidas entre las dos empresas hubieran sido las acordadas entre empresas independientes, ese otro Estado practicará el ajuste correspondiente de la cuantía del impuesto que ha percibido sobre esas utilidades. Para determinar dicho ajuste se tendrán en cuenta las demás disposiciones del presente Acuerdo y las autoridades competentes de los Estados Contratantes se consultarán en caso necesario.



Artículo 10

DIVIDENDOS

1. Los dividendos pagados por una sociedad residente de un Estado Contratante a un residente del otro Estado Contratante pueden someterse a imposición en ese otro Estado.
2. Sin embargo, los dividendos pagados por una sociedad residente de un Estado Contratante también pueden someterse a imposición en ese Estado según la legislación de ese Estado, pero si el beneficiario efectivo de los dividendos es un residente del otro Estado Contratante, el impuesto así exigido no podrá exceder del:
 - a) 5 por ciento del importe bruto de los dividendos si el beneficiario efectivo es una sociedad que posea directamente al menos el 10 por ciento del capital de la sociedad que paga los dividendos, durante un período de 365 días que incluya el día de pago de los dividendos;
 - b) 10 por ciento del importe bruto de los dividendos en los demás casos.

Este apartado no afecta a la imposición de la sociedad respecto de las utilidades con cargo a las cuales se pagan los dividendos.

3. El término "dividendos", en el sentido de este Artículo, significa las rentas de las acciones, de las acciones o bonos de disfrute, de las participaciones mineras, de las partes de fundador u otros derechos, excepto los de crédito, que permitan participar en las utilidades, así como las rentas de otras participaciones sociales sujetas al mismo régimen fiscal que las rentas de las acciones por la legislación del Estado de residencia de la sociedad que hace la distribución.
4. No obstante cualquier otra disposición de este Acuerdo, las utilidades de una sociedad de un Estado Contratante que realice negocios en el otro Estado Contratante a través de un establecimiento permanente situado en el mismo, podrá someterse a imposición, después de haber sido gravadas conforme al Artículo 7, sobre el monto restante en el Estado Contratante en el que esté situado el establecimiento permanente y de conformidad con el apartado 2 (a) de este Artículo.
5. Las disposiciones de los apartados 1 y 2 no son aplicables si el beneficiario efectivo de los dividendos, residente de un Estado Contratante, realiza en el otro Estado Contratante, del que es residente la sociedad que paga los dividendos, una actividad empresarial a través de un establecimiento





permanente situado allí, o ejerce en ese otro Estado servicios personales independientes desde una base fija situada allí, y la participación que genera los dividendos está vinculada efectivamente a dicho establecimiento permanente o base fija. En tal caso serán aplicables las disposiciones del Artículo 7 o del Artículo 15, según corresponda.

6. Cuando una sociedad residente de un Estado Contratante obtenga utilidades o rentas procedentes del otro Estado Contratante, ese otro Estado no podrá exigir impuesto alguno sobre los dividendos pagados por la sociedad, salvo en la medida en que esos dividendos se paguen a un residente de ese otro Estado o la participación que genera los dividendos esté vinculada efectivamente a un establecimiento permanente o base fija, situada en ese otro Estado, ni tampoco someter las utilidades no distribuidas de la sociedad a un impuesto sobre las mismas, aunque los dividendos pagados o las utilidades no distribuidas consistan, total o parcialmente, en utilidades o rentas procedentes de ese otro Estado.

Artículo 11

INTERESES

1. Los intereses procedentes de un Estado Contratante y pagados a un residente del otro Estado Contratante pueden someterse a imposición en ese otro Estado.

2. Sin embargo, los intereses procedentes de un Estado Contratante también pueden someterse a imposición en ese Estado según la legislación de ese Estado, pero si el beneficiario efectivo de los intereses es un residente del otro Estado Contratante, el impuesto así exigido no podrá exceder del 10 por ciento del importe bruto de los intereses.

3. No obstante las disposiciones del apartado 2, los intereses procedentes de un Estado Contratante y obtenidos por el Gobierno del otro Estado Contratante, incluyendo una subdivisión política o una autoridad local del mismo, el Banco Central del otro Estado Contratante, o cualquier institución financiera de propiedad total de ese Gobierno, sólo pueden someterse a imposición en ese otro Estado Contratante.

4. El término "intereses", en el sentido de este Artículo, significa las rentas de créditos de cualquier naturaleza, con o sin garantía hipotecaria o cláusula de participación en las utilidades del deudor, y en particular las rentas de valores públicos y las rentas de bonos y obligaciones, incluidas las primas y premios



unidos a esos títulos. Las penalizaciones por mora en el pago no se consideran intereses a efectos del presente Artículo.

5. Las disposiciones de los apartados 1 y 2 no son aplicables si el beneficiario efectivo de los intereses, residente de un Estado Contratante, realiza en el otro Estado Contratante, del que proceden los intereses, una actividad empresarial por medio de un establecimiento permanente situado allí, o ejerce en ese otro Estado servicios personales independientes desde una base fija situada allí, y el crédito que genera los intereses está vinculado efectivamente a dicho establecimiento permanente o base fija. En tal caso serán aplicables las disposiciones del Artículo 7 o del Artículo 15, según corresponda.

6. Los intereses se consideran procedentes de un Estado Contratante cuando el deudor sea un residente de ese Estado. Sin embargo, cuando el deudor de los intereses, sea o no residente de un Estado Contratante, tenga en un Estado Contratante un establecimiento permanente o una base fija, en relación con la cual se haya contraído la deuda por la que se pagan los intereses, y estos últimos son soportados por el citado establecimiento permanente o base fija, dichos intereses se considerarán procedentes del Estado en que esté situado el susodicho establecimiento permanente o base fija.

7. Cuando en razón de las relaciones especiales existentes entre el deudor y el beneficiario efectivo, o de las que uno y otro mantengan con terceros, el importe de los intereses, habida cuenta del crédito por el que se paguen, exceda del que hubieran convenido el deudor y el acreedor en ausencia de tales relaciones, las disposiciones de este Artículo no se aplicarán más que a este último importe. En tal caso la cuantía en exceso podrá someterse a imposición de acuerdo con la legislación de cada Estado Contratante, teniendo en cuenta las demás disposiciones del presente Acuerdo.



Artículo 12

REGALÍAS

1. Las regalías procedentes de un Estado Contratante y pagadas a un residente del otro Estado Contratante pueden someterse a imposición en ese otro Estado.

2. Sin embargo, las regalías procedentes de un Estado Contratante también pueden someterse a imposición en ese Estado según la legislación de ese



Estado, pero si el beneficiario efectivo de las regalías es residente del otro Estado Contratante, el impuesto así exigido no podrá exceder del:

- a) 5 por ciento del importe bruto de las regalías descritas en el sub apartado (a) del apartado 3;
- b) 10 por ciento del importe bruto de las regalías descritas en el sub apartado (b) del apartado 3.

3. El término "regalías", en el sentido de este Artículo, significa las cantidades de cualquier clase pagadas por:

- a) el uso o la concesión de uso de equipos industriales, comerciales o científicos o;
- b) por el uso o la concesión de uso de derechos de autor sobre obras literarias, artísticas o científicas, incluidas las películas cinematográficas o las grabaciones utilizadas para la transmisión de radio o televisión, de patentes, marcas, diseños o modelos, planos, fórmulas o procedimientos secretos, o por informaciones relativas a experiencias industriales, comerciales o científicas.

4. Las disposiciones de los apartados 1 y 2 no son aplicables si el beneficiario efectivo de las regalías, residente de un Estado Contratante, realiza en el otro Estado Contratante del que proceden las regalías, una actividad empresarial por medio de un establecimiento permanente situado allí, o ejerce en ese otro Estado servicios personales independientes desde una base fija situada allí, y el bien o el derecho por el que se pagan las regalías está vinculado efectivamente a dicho establecimiento permanente o base fija. En tal caso serán aplicables las disposiciones del Artículo 7 o del Artículo 15, según corresponda.

5. Las regalías se consideran procedentes de un Estado Contratante cuando el deudor sea un residente de ese Estado. Sin embargo, cuando el deudor de las regalías, sea o no residente de un Estado Contratante, tenga en un Estado Contratante un establecimiento permanente o base fija, en relación con el cual se haya contraído la obligación del pago de las regalías, y tales regalías son soportadas por el citado establecimiento permanente o base fija, dichas regalías se considerarán procedentes del Estado en que esté situado el susodicho establecimiento permanente o base fija.

6. Cuando, por las relaciones especiales existentes entre el deudor y el beneficiario efectivo o por las que uno y otro mantengan con terceros, el importe de las regalías, habida cuenta del uso, derecho o información por las



que se pagan, exceda del que habrían convenido el deudor y el beneficiario efectivo en ausencia de tales relaciones, las disposiciones de este Artículo no se aplicarán más que a este último importe. En tal caso la cuantía en exceso podrá someterse a imposición de acuerdo con la legislación de cada Estado Contratante, teniendo en cuenta las demás disposiciones del presente Acuerdo.

Artículo 13

HONORARIOS POR SERVICIOS TÉCNICOS



1. Los honorarios por servicios técnicos procedentes de un Estado Contratante y pagados a un residente del otro Estado Contratante pueden someterse a imposición en ese otro Estado.

2. Sin embargo, no obstante lo dispuesto en el Artículo 15 y sujeto a las disposiciones de los Artículos 8, 17 y 18, los honorarios por servicios técnicos que procedan de un Estado Contratante también pueden someterse a imposición en el Estado Contratante del que procedan y según la legislación de ese Estado, pero si el beneficiario efectivo de los honorarios es residente del otro Estado Contratante, el impuesto así exigido no podrá exceder del 5 por ciento del importe bruto de los honorarios.

3. La expresión "honorarios por servicios técnicos" en el sentido de este Artículo, significa cualquier pago en consideración por servicios de naturaleza gerencial, técnica o de consultoría, a menos que el pago se efectúe

- (a) a un empleado de la persona que efectúe el pago;
- (b) para enseñanza en una institución educativa o para enseñanza por una institución educativa; o
- (c) por una persona física para servicios para el uso personal de una persona física.

4. Las disposiciones de los apartados 1 y 2 no son aplicables si el beneficiario efectivo de los honorarios por servicios técnicos, residente de un Estado Contratante, realiza en el otro Estado Contratante del que proceden los honorarios por servicios técnicos, una actividad empresarial por medio de un establecimiento permanente situado allí, o ejerce en ese otro Estado Contratante servicios personales independientes desde una base fija situada en ese otro Estado, y el servicio por el que se pagan los honorarios por servicios técnicos está vinculado efectivamente a dicho establecimiento permanente o base fija. En tal caso serán aplicables las disposiciones del Artículo 7 o del Artículo 15, según corresponda.



5. A los efectos de este Artículo, sujeto al apartado 6, los honorarios por servicios técnicos se consideran procedentes de un Estado Contratante si el deudor es un residente de ese Estado o si la persona deudora de los honorarios, sea o no residente de un Estado Contratante, tiene en un Estado Contratante un establecimiento permanente o base fija en relación con el cual se haya contraído la obligación del pago de los honorarios, y tales honorarios son soportados por el establecimiento permanente o base fija.

6. A los efectos de este Artículo, los honorarios por servicios técnicos no se consideran procedentes de un Estado Contratante si el deudor es un residente de ese Estado y desarrolla actividades empresariales en el otro Estado Contratante a través de un establecimiento permanente situado en ese otro Estado o ejerce servicios personales independientes a través de una base fija situada en ese otro Estado, y esos honorarios son soportados por ese establecimiento permanente o base fija.

7. Cuando, por las relaciones especiales existentes entre el deudor y el beneficiario efectivo de los honorarios por servicios técnicos, o por las que uno y otro mantengan con terceros, el importe de los honorarios, habida cuenta del servicio por el que se pagan, exceda del que habrían convenido el deudor y el beneficiario efectivo en ausencia de tales relaciones, las disposiciones de este Artículo no se aplicarán más que a este último importe. En tal caso la cuantía en exceso podrá someterse a imposición de acuerdo con la legislación de cada Estado Contratante, teniendo en cuenta las demás disposiciones del presente Acuerdo.

Artículo 14

GANANCIAS DE CAPITAL

1. Las ganancias que un residente de un Estado Contratante obtenga de la enajenación de propiedad inmobiliaria tal como se define en el Artículo 6, situada en el otro Estado Contratante, pueden someterse a imposición en ese otro Estado.

2. Las ganancias derivadas de la enajenación de propiedad mobiliaria que forme parte del activo de un establecimiento permanente que una empresa de un Estado Contratante tenga en el otro Estado Contratante, o de propiedad mobiliaria relacionada a una base fija disponible para un residente de un Estado Contratante en el otro Estado Contratante a fin de ejercer servicios personales independientes, incluyendo las ganancias derivadas de la enajenación de dicho establecimiento permanente (sólo o con el conjunto de la



empresa) o de dicha base fija, pueden someterse a imposición en ese otro Estado.

3. Las ganancias que obtenga una empresa de un Estado Contratante que explote buques o aeronaves en tráfico internacional, por la enajenación de dichos buques o aeronaves, o de propiedad mobiliaria afectada a la explotación de dichos buques o aeronaves, podrán someterse a imposición solamente en ese Estado.

4. Las ganancias obtenidas por un residente de un Estado Contratante en la enajenación de acciones o de otros derechos comparables, tales como participaciones en una sociedad o un fideicomiso, pueden someterse a imposición en el otro Estado Contratante si, en cualquier momento durante los 365 días anteriores a la enajenación, más del 50 por ciento del valor de tales acciones o derechos comparables procede, de forma directa o indirecta, de propiedad inmobiliaria en el sentido del Artículo 6, situada en ese otro Estado.

5. Las ganancias derivadas de la enajenación de cualquier otro bien distinto de los mencionados en los apartados anteriores pueden someterse a imposición sólo en el Estado Contratante en que resida el enajenante.



Artículo 15

SERVICIOS PERSONALES INDEPENDIENTES

1. Las rentas obtenidas por una persona física que sea residente de un Estado Contratante con relación a servicios profesionales u otras actividades de carácter independiente serán sometidas a imposición solamente en ese Estado, excepto en las siguientes circunstancias, cuando dichas rentas también pueden someterse a imposición en el otro Estado Contratante:

- a) si dispone regularmente de una base fija en el otro Estado Contratante para el ejercicio de sus actividades; en ese caso, sólo la parte de la renta que sea atribuible a esa base fija puede someterse a imposición en ese otro Estado Contratante; o
- b) si su estancia en el otro Estado Contratante es por un período o períodos que sumen o excedan en total 183 días en cualquier período de doce meses que comience o termine en el año fiscal considerado; en ese caso, sólo puede someterse a imposición en ese otro Estado la parte de la renta que se derive de sus actividades realizadas en ese otro Estado.



2. La expresión "servicios profesionales" incluye especialmente a las actividades independientes de carácter científico, literario, artístico, educativo o docente, así como las actividades independientes de médicos, abogados, ingenieros, arquitectos, dentistas y contadores.

Artículo 16

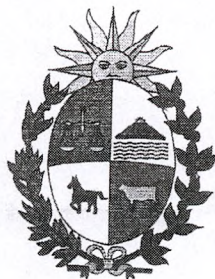
RENTA DEL TRABAJO DEPENDIENTE

1. Sin perjuicio de lo dispuesto en los Artículos 17, 19, 20 y 21 los sueldos, salarios y otras remuneraciones similares obtenidas por un residente de un Estado Contratante en razón de un trabajo dependiente sólo pueden someterse a imposición en ese Estado, a no ser que el trabajo dependiente se desarrolle en el otro Estado Contratante. Si el trabajo dependiente es así desarrollado, las remuneraciones derivadas del mismo pueden someterse a imposición en ese otro Estado.

2. No obstante lo dispuesto en el apartado 1, las remuneraciones obtenidas por un residente de un Estado Contratante en razón de un trabajo dependiente realizado en el otro Estado Contratante sólo pueden someterse a imposición en el Estado mencionado en primer lugar si:

- a) el percceptor permanece en el otro Estado durante un período o períodos cuya duración no exceda, en conjunto, de 183 días en cualquier período de doce meses que comience o termine en el año fiscal considerado, y
- b) las remuneraciones son pagadas por, o en nombre de, un empleador que no sea residente del otro Estado, y
- c) las remuneraciones no son soportadas por un establecimiento permanente o una base fija que el empleador tenga en el otro Estado.

3. No obstante las disposiciones precedentes de este Artículo, las remuneraciones obtenidas por un trabajo dependiente que es realizado a bordo de un buque o aeronave explotado en tráfico internacional por una empresa de un Estado Contratante, pueden someterse a imposición solamente en ese Estado.



Artículo 17

HONORARIOS DE DIRECTORES

Los honorarios de directores y otras retribuciones similares que un residente de un Estado Contratante obtenga como miembro del directorio o de otro órgano similar, de una sociedad residente del otro Estado Contratante pueden someterse a imposición en ese otro Estado.

Artículo 18

ARTISTAS DEL ESPECTÁCULO Y DEPORTISTAS



1. No obstante lo dispuesto en los Artículos 15 y 16, las rentas que un residente de un Estado Contratante obtenga del ejercicio de sus actividades personales en el otro Estado Contratante en calidad de artista del espectáculo, tal como actor de teatro, cine, radio o televisión o músico o como deportista, pueden someterse a imposición en ese otro Estado.

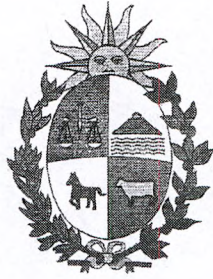
2. No obstante lo dispuesto en los Artículos 15 y 16, cuando las rentas derivadas de las actividades personales de los artistas del espectáculo o los deportistas, en esa calidad, se atribuyan no ya al propio artista del espectáculo o deportista sino a otra persona, dichas rentas pueden someterse a imposición en el Estado Contratante donde se realicen las actividades del artista del espectáculo o del deportista.

3. Las disposiciones de los apartados 1 y 2 no se aplicarán a las rentas derivadas de las actividades realizadas en un Estado Contratante por artistas del espectáculo o deportistas si la visita a ese Estado es financiada total o principalmente por fondos públicos de uno o ambos Estados Contratantes o de las subdivisiones políticas o autoridades locales de los mismos. En tal caso, las rentas sólo pueden someterse a imposición en el Estado Contratante del que sea residente el artista del espectáculo o el deportista.

Artículo 19

PENSIONES

1. Sin perjuicio de lo dispuesto en el apartado 2 del Artículo 20, las pensiones y demás remuneraciones similares pagadas a un residente de un Estado Contratante sólo pueden someterse a imposición en ese Estado. Esta



disposición también se aplicará a las rentas vitalicias pagadas a un residente de un Estado Contratante.

2. Se entiende por "pensiones y demás remuneraciones similares" las pensiones derivadas de pagos por un trabajo dependiente anterior, pagos con respecto a servicios personales independientes previos y pagos en consideración de empleos anteriores por cuenta propia.

3. La expresión "renta vitalicia" significa una suma fija pagadera periódicamente en momentos determinados, durante la vida o durante un período de tiempo especificado o especificable, en virtud de una obligación de realizar pagos a cambio de una contraprestación suficiente en dinero o valor equivalente en dinero.

Artículo 20

FUNCIONES PÚBLICAS

1. a) Los sueldos, salarios y otras remuneraciones similares, pagadas por un Estado Contratante o por una de sus subdivisiones políticas o autoridades locales a una persona física por los servicios prestados a ese Estado o a esa subdivisión o autoridad, sólo pueden someterse a imposición en ese Estado.

b) Sin embargo, dichos sueldos, salarios y remuneraciones sólo pueden someterse a imposición en el otro Estado Contratante si los servicios se prestan en ese Estado y la persona física es un residente de ese Estado que:
 - (i) es nacional de ese Estado, o
 - (ii) no ha adquirido la condición de residente de ese Estado solamente para prestar los servicios.

2. a) No obstante lo dispuesto en el apartado 1, las pensiones y otras remuneraciones similares pagadas por un Estado Contratante o por una de sus subdivisiones políticas o autoridades locales, bien directamente o con cargo a fondos constituidos por ellos, a una persona física por los servicios prestados a ese Estado o a esa subdivisión o autoridad, sólo pueden someterse a imposición en ese Estado.



- b) Sin embargo, dichas pensiones y otras remuneraciones similares sólo pueden someterse a imposición en el otro Estado Contratante si la persona física es residente y nacional de ese Estado.
3. Lo dispuesto en los artículos 16, 17, 18 y 19 se aplica a los sueldos, salarios, pensiones, y otras remuneraciones similares, pagados por los servicios prestados en el marco de una actividad o un negocio realizado por un Estado Contratante o por una de sus subdivisiones políticas o autoridades locales.

Artículo 21

ESTUDIANTES Y PROFESORES



1. Las cantidades que reciba para cubrir sus gastos de manutención, estudios o capacitación un estudiante o una persona en prácticas que sea, o haya sido inmediatamente antes de llegar a un Estado Contratante, residente del otro Estado Contratante y que se encuentre en el Estado mencionado en primer lugar con el único fin de proseguir sus estudios o capacitación, no pueden someterse a imposición en ese Estado siempre que procedan de fuentes situadas fuera de ese Estado.
2. Asimismo, las remuneraciones que un profesor o un instructor reciba por sus servicios personales en relación con la docencia o la investigación, que sea, o haya sido inmediatamente antes de visitar un Estado Contratante, residente del otro Estado Contratante, y que esté presente en el Estado mencionado en primer lugar con el propósito principal de enseñar o realizar investigaciones científicas por un período o períodos que no excedan de dos años, estarán exentas de impuestos en el Estado mencionado en primer lugar, siempre que dichos pagos provengan de fuentes situadas fuera del Estado mencionado en primer lugar.

Artículo 22

OTRAS RENTAS

1. Las rentas de un residente de un Estado Contratante, cualquiera que fuese su procedencia, no mencionadas en los anteriores Artículos del presente Acuerdo podrán someterse a imposición solamente en ese Estado.
2. Lo dispuesto en el apartado 1 no es aplicable a las rentas, distintas de las derivadas de la propiedad inmobiliaria en el sentido del apartado 2 del Artículo 6, cuando el beneficiario de dichas rentas, residente de un Estado Contratante,



realice en el otro Estado Contratante una actividad o un negocio por medio de un establecimiento permanente situado en ese otro Estado, o ejerza en dicho Estado servicios personales independientes desde una base fija allí situada, y el derecho o bien por el que se pagan las rentas esté vinculado efectivamente a dicho establecimiento permanente o base fija. En tal caso serán aplicables las disposiciones del Artículo 7 o Artículo 15, según corresponda.

CAPÍTULO IV

MÉTODOS PARA ELIMINAR LA DOBLE IMPOSICIÓN

Artículo 23

ELIMINACIÓN DE LA DOBLE IMPOSICIÓN

1. Cuando un residente de un Estado Contratante obtenga rentas que, de conformidad con lo dispuesto en el presente Acuerdo, puedan ser sometidas a imposición en el otro Estado Contratante (salvo en la medida en que tales disposiciones permitan la imposición por ese otro Estado únicamente porque la renta sea también renta percibida por un residente de ese Estado), el Estado mencionado en primer lugar deberá permitir que se deduzca del impuesto a la renta de dicho residente, un importe equivalente al impuesto sobre la renta pagado en dicho otro Estado.

Sin embargo, dicha deducción no podrá exceder de la parte del impuesto sobre la renta, calculado antes de la deducción, que resulte atribuible a las rentas que puedan someterse a imposición en ese otro Estado.

2. Cuando, de conformidad con cualquier disposición del Acuerdo, las rentas obtenidas por un residente de un Estado Contratante se encuentren exentas de impuestos en dicho Estado, dicho Estado podrá, no obstante, tomar en cuenta las rentas exentas a efectos de calcular el importe del impuesto sobre el resto de las rentas de ese residente.



CAPÍTULO V

DISPOSICIONES ESPECIALES

Artículo 24

NO DISCRIMINACIÓN

1. Los nacionales de un Estado Contratante no serán sometidos en el otro Estado Contratante a ningún impuesto u obligación relativa al mismo que no se exijan o que sean más gravosos que aquellos a los que estén o puedan estar sometidos los nacionales de ese otro Estado que se encuentren en las mismas condiciones, en particular con respecto a la residencia.

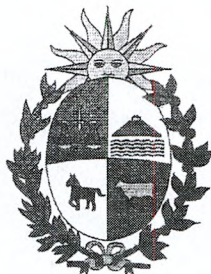
2. Los establecimientos permanentes que una empresa de un Estado Contratante tenga en el otro Estado Contratante no serán sometidos a imposición en ese Estado de manera menos favorable que las empresas de ese otro Estado que realicen las mismas actividades. Esta disposición no podrá interpretarse en el sentido de obligar a un Estado Contratante a conceder a los residentes del otro Estado Contratante las deducciones personales, desgravaciones y reducciones impositivas que otorgue a sus propios residentes en consideración a su estado civil o cargas familiares.

3. A menos que se apliquen las disposiciones del apartado 1 del Artículo 9, del apartado 7 del Artículo 11, del apartado 6 del Artículo 12 o del apartado 7 del Artículo 13, los intereses, regalías, honorarios por servicios técnicos y demás gastos pagados por una empresa de un Estado Contratante a un residente del otro Estado Contratante serán deducibles para determinar las utilidades sujetas a imposición de dicha empresa, en las mismas condiciones que si se hubieran pagado a un residente del Estado mencionado en primer lugar.

4. Las empresas de un Estado Contratante cuyo capital esté, total o parcialmente, poseído o controlado, directa o indirectamente, por uno o varios residentes del otro Estado Contratante, no se someterán en el Estado mencionado en primer lugar a ningún impuesto u obligación relativa al mismo que no se exijan o que sean más gravosos que aquellos a los que estén o puedan estar sometidas otras empresas similares del Estado mencionado en primer lugar.

5. No obstante las disposiciones del Artículo 2, las disposiciones del presente Artículo son aplicables a todos los impuestos, cualquiera que sea su naturaleza o denominación.





Artículo 25

PROCEDIMIENTO AMISTOSO

1. Cuando una persona considere que las medidas adoptadas por uno o por ambos Estados Contratantes implican o pueden implicar para ella una imposición que no esté conforme con las disposiciones del presente Acuerdo podrá, con independencia de los recursos previstos por el derecho interno de esos Estados, someter su caso a la autoridad competente de cualquiera de los Estados Contratantes. El caso deberá ser planteado dentro de los tres años siguientes a la primera notificación de la medida que implique una imposición no conforme a las disposiciones del Acuerdo.
2. La autoridad competente, si la reclamación le parece fundada y si no puede por sí misma encontrar una solución satisfactoria, hará lo posible por resolver la cuestión por medio de un acuerdo amistoso con la autoridad competente del otro Estado Contratante, a fin de evitar una imposición que no se ajuste a este Acuerdo. El acuerdo será aplicable independientemente de los plazos previstos por el derecho interno de los Estados Contratantes.
3. Las autoridades competentes de los Estados Contratantes harán lo posible por resolver las dificultades o las dudas que plantee la interpretación o aplicación del Acuerdo por medio de un acuerdo amistoso. También podrán ponerse de acuerdo para tratar de eliminar la doble imposición en los casos no previstos en el Acuerdo.
4. A fin de llegar a un acuerdo en el sentido de los apartados anteriores, las autoridades competentes de los Estados Contratantes podrán comunicarse directamente, incluso en el seno de una comisión mixta integrada por ellas mismas o sus representantes.

Artículo 26

INTERCAMBIO DE INFORMACIÓN

1. Las autoridades competentes de los Estados Contratantes intercambiarán la información previsiblemente pertinente para aplicar lo dispuesto en el presente Acuerdo o para administrar y exigir lo dispuesto en la legislación nacional de los Estados Contratantes relativa a los impuestos de toda clase y naturaleza percibidos por los Estados Contratantes, sus subdivisiones políticas o autoridades locales en la medida en que la imposición prevista en el mismo



no sea contraria al Acuerdo. El intercambio de información no vendrá limitado por los Artículos 1 y 2.

2. La información recibida por un Estado Contratante en virtud del apartado 1 será mantenida secreta de la misma forma que la información obtenida en virtud del derecho interno de ese Estado y sólo se desvelará a las personas o autoridades (incluidos los tribunales y órganos administrativos) encargadas de la liquidación o recaudación de los impuestos a los que hace referencia el apartado 1, de su aplicación efectiva o de la persecución del incumplimiento relativo a los mismos, de la resolución de los recursos en relación con los mismos o de la supervisión de las funciones anteriores. Dichas personas o autoridades sólo utilizarán esta información para estos fines. Podrán desvelar la información en las audiencias públicas de los tribunales o en las sentencias judiciales. No obstante lo anterior, la información recibida por un Estado Contratante puede ser usada para otros propósitos cuando dicha información pueda ser usada para esos otros propósitos conforme la legislación vigente de ambos Estados, y la autoridad competente del Estado que suministre la información autorice dicho uso.



3. En ningún caso las disposiciones de los apartados 1 y 2 podrán Interpretarse en el sentido de obligar a un Estado Contratante a:

- a) adoptar medidas administrativas contrarias a su legislación o práctica administrativa, o a las del otro Estado Contratante;
- b) suministrar información que no se pueda obtener sobre la base de su propia legislación o en el ejercicio de su práctica administrativa normal, o de las del otro Estado Contratante;
- c) suministrar información que revele secretos comerciales, gerenciales, industriales o profesionales, procedimientos comerciales o informaciones cuya comunicación sea contraria al orden público.

4. Si un Estado Contratante solicita información conforme al presente Artículo, el otro Estado Contratante utilizará las medidas para recabar información de que disponga con el fin de obtener la información solicitada, aun cuando ese otro Estado pueda no necesitar dicha información para sus propios fines tributarios. La obligación precedente está limitada por lo dispuesto en el apartado 3 siempre y cuando este apartado no sea interpretado para impedir a un Estado Contratante proporcionar información exclusivamente por la ausencia de interés doméstico en la misma.

5. En ningún caso las disposiciones del apartado 3 se interpretarán en el sentido de permitir a un Estado Contratante negarse a proporcionar información



únicamente porque ésta obre en poder de bancos, otras instituciones financieras, o de cualquier persona que actúe en calidad representativa o fiduciaria o porque esa información haga referencia a la participación en la titularidad de una persona.

Artículo 27

MIEMBROS DE MISIONES DIPLOMÁTICAS Y DE OFICINAS CONSULARES

Las disposiciones del presente Acuerdo no afectarán a los privilegios fiscales de que disfruten los miembros de las misiones diplomáticas o de las oficinas consulares de acuerdo con los principios generales del derecho internacional o en virtud de las disposiciones de acuerdos especiales.

Artículo 28

DERECHO A LOS BENEFICIOS

No obstante las demás disposiciones de este Acuerdo, los beneficios concedidos en virtud del mismo no se otorgarán respecto de un elemento de renta cuando sea razonable concluir, teniendo en cuenta todos los hechos y circunstancias pertinentes, que el acuerdo u operación que directa o indirectamente genera el derecho a percibir ese beneficio tiene entre sus objetivos principales la obtención del mismo, excepto cuando se determine que la concesión del beneficio en esas circunstancias es conforme con el objeto y propósito de las disposiciones pertinentes de este Acuerdo.

CAPÍTULO VI

DISPOSICIONES FINALES

Artículo 29

ENTRADA EN VIGOR

1. Este Acuerdo entrará en vigor en la fecha de recepción de la última notificación escrita mediante la cual los Estados Contratantes se notifiquen mutuamente, a través de canales diplomáticos, la finalización de sus procedimientos legales internos requeridos para la entrada en vigor de este Acuerdo.



2. Las disposiciones de este Acuerdo surtirán efecto:
 - a) con relación de los impuestos retenidos en la fuente, respecto a las cantidades pagadas o acreditadas a partir del primer día de enero siguiente a la fecha de entrada en vigor el presente Acuerdo; y
 - b) con relación de los restantes impuestos, respecto a los períodos impositivos que comiencen en o a partir del primer día de enero siguiente a la fecha de entrada en vigor el presente Acuerdo.

Artículo 30

TERMINACIÓN



1. El presente Acuerdo permanecerá en vigor mientras no se termine por un Estado Contratante. Cualquier Estado Contratante podrá terminar el Acuerdo, por canales diplomáticos, comunicando la terminación por escrito al menos seis meses antes del final de cualquier año calendario que comience luego de que transcurran cinco años desde la fecha de la entrada en vigor del presente Acuerdo.
2. En tal caso, el Acuerdo dejará de surtir efecto:
 - a) con relación de los impuestos retenidos en la fuente, respecto a las cantidades pagadas o acreditadas con posterioridad al fin del año calendario en que se comunique la terminación; y
 - b) con relación de los restantes impuestos, respecto a los períodos impositivos que comiencen con posterioridad al fin del año calendario en que se comunique la terminación.



EN FE DE LO CUAL, los signatarios, debidamente autorizados a tales efectos, han firmado el presente Acuerdo.

Hecho por duplicado en MONTEVIDEO este DOCEAVO día de NOVIEMBRE 20²⁴, en los idiomas español, turco e inglés, siendo los tres textos igualmente auténticos. En caso de divergencia entre los textos, prevalecerá el texto en inglés.

POR
LA REPÚBLICA ORIENTAL DEL URUGUAY

POR
LA REPÚBLICA DE TÜRKİYE



PROTOCOLO

Al momento de la firma de este Acuerdo entre la República Oriental del Uruguay y la República de Türkiye para la Eliminación de la Doble Imposición en Materia de Impuestos sobre la Renta y Prevenir la Evasión y Elusión Fiscal, los suscritos han acordado que las siguientes disposiciones formarán parte integral parte del Acuerdo:

1. Con referencia al apartado 3 del Artículo 10, el término "dividendos" incluye los rendimientos derivados de fondos de inversión y fideicomisos de inversión.
2. Con referencia al apartado 4 del Artículo 10, se entiende que este apartado no afectará al Artículo 28 de este Acuerdo.
3. Con referencia al Artículo 17, se entiende que la expresión "órgano similar" incluye el consejo de administración o de supervisión de una empresa que sea residente de un Estado Contratante según lo dispuesto en las leyes pertinentes de ese Estado.



EN TESTIMONIO DE LO CUAL, los suscritos debidamente autorizados para ello, firman el presente Protocolo.

Hecho por duplicado en MONTEVIDEO este DOCEAVO día de NOVIEMBRE 2024, en los idiomas español, turco e inglés, siendo los tres textos igualmente auténticos. En caso de divergencia entre los textos, prevalecerá el texto en inglés.

POR
LA REPÚBLICA ORIENTAL DEL URUGUAY

POR
LA REPÚBLICA DE TÜRKIYE

Escribana Marta Visconti
Directora
Dirección de Tratados



**EMBAJADA DE LA REPÚBLICA DE TÜRKİYE
EN MONTEVIDEO**

No. Z-2026/69633147/41476090 -

La Embajada de la República de Türkiye presenta sus atentos saludos al Honorable Ministerio de Relaciones Exteriores de la República Oriental del Uruguay – Dirección General para Asuntos Económicos Internacionales – Dirección de Tratados - y tiene el honor de referirse al “Acuerdo entre la República de Türkiye y la República Oriental del Uruguay para la Eliminación de la Doble Imposición en materia de Impuestos sobre la Renta y la Prevención de la Evasión y Elusión Fiscales”, firmado el 12 de noviembre de 2024 en Montevideo, cuya copia se adjunta.

La Embajada desea informar al Honorable Ministerio que Türkiye, objeta la inclusión de referencias a la legislación nacional en lo relativo a las definiciones de país en los acuerdos. En este contexto, la definición de Uruguay contenida en el subpárrafo 1/a/ii del Artículo 3 no se ajusta al principio antes mencionado.

Por lo tanto, la Embajada tiene a bien sugerir que la definición de país prevista en el Artículo 3/1/a/ii sea modificada de la siguiente manera:

“ii) el término ‘Uruguay’ significa el territorio de la República Oriental del Uruguay, y cuando se utilice en sentido geográfico, significa el territorio en el cual se aplican las leyes tributarias, incluyendo el territorio terrestre, el espacio aéreo y las áreas marítimas, bajo derechos soberanos o jurisdicción del Uruguay de conformidad con el derecho internacional;” eliminando la expresión *“y la legislación nacional”*, lo cual sería implementado mediante un intercambio de Notas Verbales.

La Embajada agradecerá se le acuse recibo de la presente Nota y solicita amablemente se le informe acerca de la decisión del Honorable Ministerio respecto de la propuesta de modificación del Acuerdo antes mencionada.

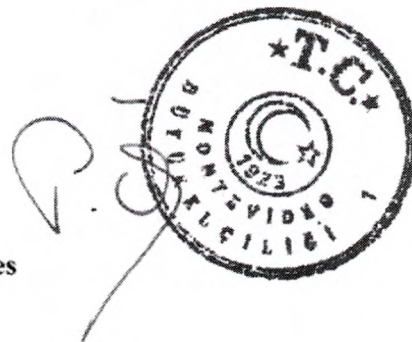
La presente Nota y la respuesta de la parte uruguaya a la misma constituirán parte integrante e inseparable del referido Acuerdo y estarán sujetas a los mismos procedimientos jurídicos internos requeridos para su entrada en vigor, de conformidad con el Artículo 29 del Acuerdo.

La Embajada de Türkiye aprovecha la oportunidad para reiterar al Honorable Ministerio de Relaciones Exteriores de la República Oriental del Uruguay las seguridades de su más alta consideración.

Montevideo, 19 de febrero, 2026

Adj. de acuerdo a lo mencionado

**Al Honorable Ministerio de Relaciones Exteriores
de la República Oriental del Uruguay
Dirección General para Asuntos Económicos Internacionales
Dirección de Tratados
MONTEVIDEO**



Ministerio de Relaciones Exteriores

NV DGEI4 N° 025/2026

El Ministerio de Relaciones Exteriores de la República Oriental del Uruguay - Dirección General para Asuntos Económicos Internacionales- presenta sus más atentos saludos a la Honorable Embajada de la República de Türkiye en Montevideo y tiene el honor de hacer referencia a su Nota Verbal Z-2026/69633147/41476090 de 19 de febrero de 2026, referente a propuesta de enmienda del "Acuerdo entre la República Oriental del Uruguay y la República de Türkiye para la Eliminación de la Doble Imposición en Materia de Impuestos sobre la Renta y la Prevención de la Evasión y Elusión Fiscales, suscrito en Montevideo el 12 de Noviembre de 2024, que dice lo siguiente:

"La Embajada de la República de Türkiye presenta sus atentos saludos al Honorable Ministerio de Relaciones Exteriores de la República Oriental del Uruguay - Dirección General para Asuntos Económicos Internacionales - Dirección de Tratados - y tiene el honor de referirse al "Acuerdo entre la República de Türkiye y la República Oriental del Uruguay para la Eliminación de la Doble Imposición en materia de Impuestos sobre la Renta y la Prevención de la Evasión y Elusión Fiscales", firmado el 12 de noviembre de 2024 en Montevideo, cuya copia se adjunta.

"ii) el término 'Uruguay' significa el territorio de la República Oriental del Uruguay, y cuando se utilice en sentido geográfico, significa el territorio en el cual se aplican las leyes tributarias, incluyendo el territorio terrestre, el espacio aéreo y las áreas marítimas, bajo derechos soberanos o jurisdicción del Uruguay de conformidad con el derecho internacional;" eliminando la expresión "y la legislación nacional", lo cual sería implementado mediante un intercambio de Notas Verbales.



**A la Embajada de la
República de Türkiye.
Montevideo**

Ministerio de Relaciones Exteriores

La Embajada desea informar al Honorable Ministerio que Türkiye, objeta la inclusión de referencias a la legislación nacional en lo relativo a las definiciones de país en los acuerdos. En este contexto, la definición de Uruguay contenida en el subpárrafo 1/a/ii del Artículo 3 no se ajusta al principio antes mencionado.

Por lo tanto, la Embajada tiene a bien sugerir que la definición de país prevista en el Artículo 3/1/a/ii sea modificada de la siguiente manera:

"ii) el término 'Uruguay' significa el territorio de la República Oriental del Uruguay, y cuando se utilice en sentido geográfico, significa el territorio en el cual se aplican las leyes tributarias, incluyendo el territorio terrestre, el espacio aéreo y las áreas marítimas, bajo derechos soberanos o jurisdicción del Uruguay de conformidad con el derecho internacional;" eliminando la expresión "y la legislación nacional", lo cual sería implementado mediante un intercambio de Notas Verbales.

La Embajada agradecerá se le acuse recibo de la presente Nota y solicita amablemente se le informe acerca de la decisión del Honorable Ministerio respecto de la propuesta de modificación del Acuerdo antes mencionada.

La presente Nota y la respuesta de la parte uruguaya la misma constituirían parte integrante e inseparable del referido Acuerdo y estarán sujetas a los mismos procedimientos jurídicos internos requeridos para su entrada en vigor, de conformidad con el Artículo 29 del Acuerdo.

La Embajada de Türkiye aprovecha la oportunidad para reiterar al Honorable Ministerio de Relaciones Exteriores de la República Oriental del Uruguay las seguridades de su más alta consideración".

Al respecto, el Ministerio de Relaciones Exteriores de la República Oriental del Uruguay -Dirección General para Asuntos Económicos Internacionales- se complace en poner en su conocimiento la conformidad de la República Oriental del Uruguay con la modificación propuesta, por lo que la presente Nota y la Nota Verbal de Propuesta constituirán un Acuerdo entre las Partes, el que entrará en vigor en la fecha de la presente Nota y forma parte integrante del Acuerdo suscrito el 12 de noviembre de 2024.

El Ministerio de Relaciones Exteriores de la República Oriental del Uruguay - Dirección General para Asuntos Económicos Internacionales- aprovecha la ocasión para renovar a la Honorable Embajada de la República de Türkiye las seguridades de su más alta y distinguida consideración.

Montevideo, 16 de marzo de 2026

Ministerio de Relaciones Exteriores

NOTA VERBAL

Nro. 26/2026

El Ministerio de Relaciones Exteriores de la República Oriental del Uruguay – Dirección General para Asuntos Económicos Internacionales - presenta sus más atentos saludos a la Honorable Embajada de la República de Türkiye en Montevideo y tiene el honor de hacer referencia a la Nota Verbal de esta Cancillería DGEI4 N° 025/2026 de 16 de marzo de 2026, por la que se informa la aceptación de la República Oriental del Uruguay a la propuesta de enmienda al artículo 3 subpárrafo 1/a/ii, del “Acuerdo entre la República Oriental del Uruguay y la República de Türkiye para la Eliminación de la Doble Imposición en Materia de Impuestos sobre la Renta y la Prevención de la Evasión y Elusión Fiscales”, firmado el 12 de noviembre de 2024.

Al respecto, el penúltimo párrafo de la referida Nota Verbal establece lo siguiente:

“Al respecto, el Ministerio de Relaciones Exteriores de la República Oriental del Uruguay – Dirección General para Asuntos Económicos Internacionales – se complace en poner en su conocimiento la conformidad de la República Oriental del Uruguay con la modificación propuesta, por lo que la presente Nota y la Nota Verbal de Propuesta constituirán un Acuerdo entre las Partes, el que entrará en vigor en la fecha de la presente Nota y forma parte integrante del Acuerdo suscrito el 12 de Noviembre de 2024”.

Embajada de la República de Türkiye.

Montevideo

Ministerio de Relaciones Exteriores

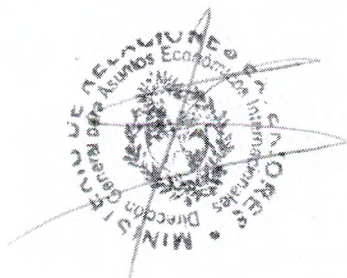
En tal sentido, el párrafo antes citado debió quedar redactado de la siguiente manera:

*“Al respecto, el Ministerio de Relaciones Exteriores de la República Oriental del Uruguay – Dirección General para Asuntos Económicos Internacionales – se complace en poner en su conocimiento la conformidad de la República Oriental del Uruguay con la modificación propuesta, por lo que la presente Nota y la Nota de Propuesta constituirán un Acuerdo entre las Partes, **el que forma parte integrante e inseparable del Acuerdo suscrito el 12 de Noviembre de 2024, y estará sujeto a los mismos procedimientos jurídicos internos requeridos para la entrada en vigor de este último, de acuerdo con su Artículo 29”.***

El Ministerio de Relaciones Exteriores, al tiempo de formular la aclaración señalada, tiene a bien solicitar y agradecer por anticipado a esa Misión Diplomática, que se sirva acusar recibo de la presente comunicación, mediante Nota Verbal, indicando haber tomado conocimiento del contenido de la misma.

El Ministerio de Relaciones Exteriores de la República Oriental del Uruguay – Dirección General para Asuntos Económicos Internacionales - aprovecha la ocasión para renovar a la Honorable Embajada de la República de Türkiye las seguridades de su más alta y distinguida consideración.

Montevideo, 27 de marzo de 2026.





**EMBAJADA DE LA REPÚBLICA DE TÜRKİYE
EN MONTEVIDEO**

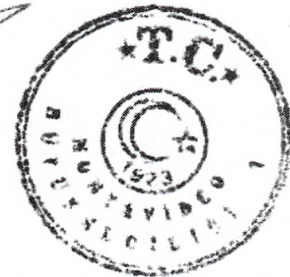
No. Z-2026/69633147/41713220-

La Embajada de la República de Türkiye en Montevideo presenta sus saludos al Honorable Ministerio de Relaciones Exteriores de la República Oriental del Uruguay - Dirección General para Asuntos Económicos Internacionales - y tiene el honor de referirse a la Nota N.º 26/2026 de fecha 27 de marzo de 2026, en relación al "Acuerdo entre la República Oriental del Uruguay y la República de Türkiye para la Eliminación de la Doble Imposición en Materia de Impuestos sobre la Renta y la Prevención de la Evasión y Elusión Fiscales".

En relación con la solicitud formulada en la nota antes mencionada, la Embajada acusa recibo de la comunicación y toma nota de su contenido, incluidas las modificaciones.

La Embajada de la República de Türkiye aprovecha la oportunidad para renovar a la Dirección General para Asuntos Económicos Internacionales del Ministerio de Relaciones Exteriores de la República Oriental del Uruguay las seguridades de su más alta consideración.

Montevideo, 31 de marzo, 2026



**Al Honorable Ministerio de Relaciones Exteriores
de la República Oriental del Uruguay
Dirección General para Asuntos Económicos Internacionales
MONTEVIDEO**